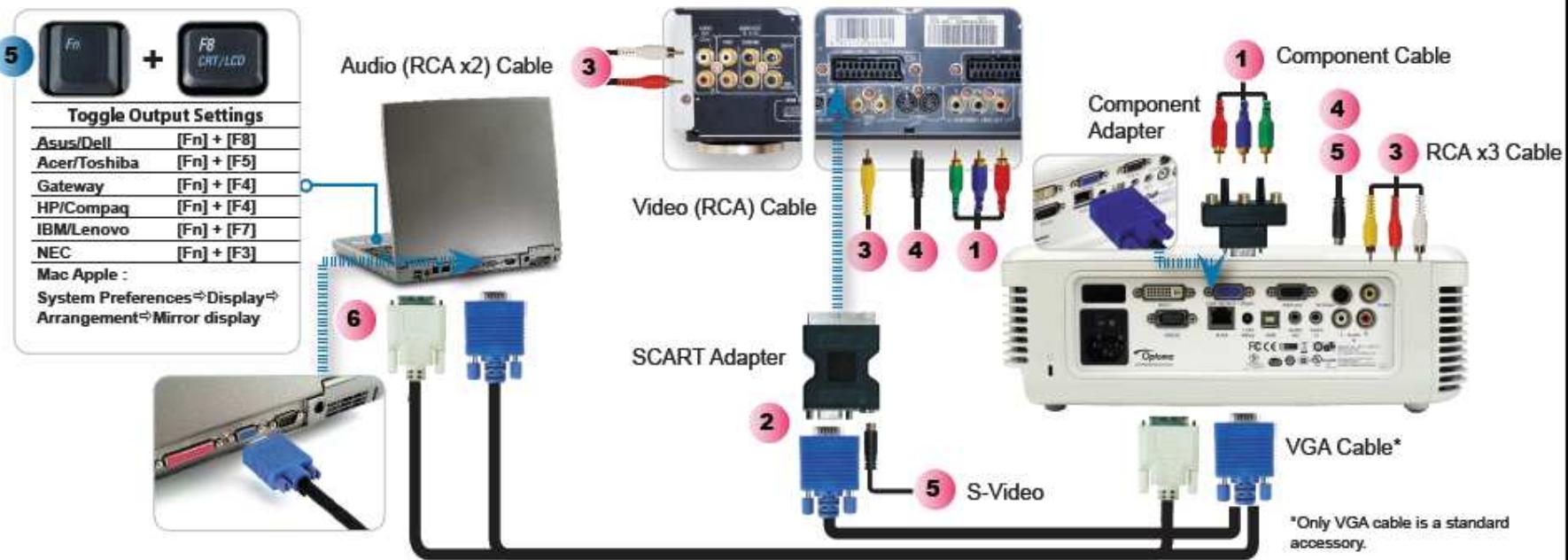


QUICK START CARD



QUICK START CARD

6

- Adjust Zoom
Régler le zoom
Passen Sie den Zoom an
Ajuste el zoom
Regolare lo Zoom
Ajuste do zoom
Pas de zoomfactor aan
Wyreguluj Powiększenie.
Настройте масштаб
Projektorin zoomin säättö
Justera zoom

- Juster zoom
Juster Zoom
Процессоры Zoom
Zoom beállítás
Upravit zoom
ပြောင်းမှန်
Zumu ayarlayınız
調整變焦
调整变焦
[ズーム]調整
香 조절
جزل طیپن



7

- Adjust Focus
Régler la mise au point
Stellen Sie den Fokus ein
Ajuste el enfoque
Regolare la messa a fuoco
Ajuste da focagem
Pas de scherpstelling aan
Wyreguluj Ostrość
Настройте фокусировку
Projektorin tarkennuksen säättö
Justera fokus

- Juster fokus
Juster Fokus
Процессоры Естадонс
Elesséigálítás
Upravit zaostření
ပြောင်းဖို့မှန်
Foküsü Ayarlayınız
調整對焦
调整焦距
[フォーカス]調整
초점 조절
جزل طیپن

8



Warning!



Optoma

Svenska

- Undvik att se direkt i strålen i projektörstrålen.
- Stå så litet som möjligt vänd mot strålen. Håll din rygg mot strålen så mycket som möjligt.

Norsk

- Unngå å se direkte inn i projektørstrålen til enhver tid.
- Unngå situasjoner hvor du står mot strålen. Stå med ryggen mot strålen så ofte som mulig.

Dansk

- Se aldrig direkte ind i projektørstrålen.
- Undgå så vidt muligt at stå vendt mod strålen. Vend ryggen til strålen så vidt muligt.

Ελληνικά

- Αποφύγεστε να κοιτάστε στην ακτίνα του προβολέα.
- Ελαχιστοποιήστε τις στιγμές που κοιτάζετε στην ακτίνα. Εξετε την πλάτη σας στην ακτίνα ώστε το διυνάτων περισσότερο.

Magyar

- Sohn ne tekintszen közvetlenül a sugarba.
- Minimálisra csökkentse a sugarral szemben töltött időt. Lenyelleg hálál alljon a sugarnak.

Croatina

- Nedvjeđajte se sedeljiti dobu prlmo do proudu svjetla z projektoru.
- Odvraćajte tvor co nevjice od proudu svjetla. Odvraćajte se co nevjice zadje do proudu svjetla.

ไทย

- ห้ามดูการฉายไฟที่ยาวนานไปรีบก่อนออกจากห้องกรณี
- ห้ามดูการฉายไฟหน้าที่ยาวนานมากในเวลากลางคืน ให้ใช้หนังสือเล่นเพื่อพักผ่อน

Türkçe

- Projektör ışık kaynağı içerişine direkt olarak bakmayın.
- Projektör ışık kaynağı yüzünüzü gelecek şekilde durmayın. Işık kaynağına karşı olabildiğince arkanız dönük konumlanın.

繁體中文

- 請勿直視鏡頭內部。
- 請避免直接面對投影機光束並盡可能背對直接照射。

简体中文

- 请勿直视镜头内部。
- 请避免直接面对投影机光束并尽可能背对直接照射。

日本語

- プロジェクタの光源に直面注視しないでください。
- プロジェクタの光源に向いて立たないでください。出来る限り、離れてください。

한국어

- 프로젝터 빛을 직접 응시하지 말아 주십시오.
- 빛쪽을 향하여 서는 행동을 자제하여 주시고 가능하면 빛을 등지고 사용하시기 바랍니다.

العربية

- ابعد عن شفط ملحوظ إلى زجاجة حماية على كثبات ملحوظ في بيعك.

- ملعب جمنيود مع عجلات اجهزة تقويم لملحقات الواجهة.

- على تسلسلي ربي عاجز عن رطان.

www.optoma.com